

# Informes Locales Voluntarios (VLR)

Únete al movimiento y muestra  
como las ciudades son vitales para  
la consecución de los Objetivos  
de Desarrollo Sostenible!

## ¿Qué es un Informe Local Voluntario (VLR)?

Desde el 2016, el Foro Político de Alto Nivel (FPAN) de las Naciones Unidas le ha pedido a los estados miembros a presentar sus reportes — los Informes Nacionales Voluntarios (VNR) — para evaluar el estado de la implementación de los Objetivos de Desarrollo Sostenible (ODS). Los VNR promueven la responsabilidad, transparencia, y el dialogo sobre experiencias entre países.

Como todos los ODS tienen metas directamente relacionadas con las responsabilidades de los gobiernos locales y regionales, muchas ciudades han tomado la iniciativa de esquematizar sus acciones hacia los ODS y usar los objetivos como un marco integral para evaluar su progreso.

Los Informes Locales Voluntarios (VLR) no tienen un carácter oficial ante la ONU, pero la compilación de uno destaca el valor de los ODS como un marco global impulsando la acción local. Además, las Asociaciones de Gobiernos Locales y Regionales (AGLR) pueden abogar por la inclusión de los logros locales en los VNR.

## La utilidad de un VLR\*

### Dentro del gobierno local



Alinearse a un marco común, destacar la importancia de los datos, romper los silos departamentales y actualizar las divisiones de labor.

### Dentro de la sociedad civil



Escuchar a la comunidad, promover la transparencia y responsabilidad, fomentar nuevas colaboraciones y liderazgo.

### Dentro del gobierno nacional



Afirmar el principio de subsidiariedad y el papel de los gobiernos locales en la consecución de los compromisos nacionales (VNR).

### Dentro de la comunidad global



Participar en la comunidad global, hacer visibles los esfuerzos locales, insertar las prioridades de las ciudades en las discusiones globales.

## ¿Qué información debe estar incluida en un VLR?

### Referenciar los ODS en planes y políticas públicas

Muchas ciudades han incluido acciones que demuestran que de por sí ya trabajan hacia la consecución de los ODS, promoviendo de esta manera el dialogo entre la administración pública y los ciudadanos.

Estrategias para encontrar y asignar esfuerzos adicionales para lograr los ODS han reconfigurado el carácter de grandes e icónicos proyectos, con una visión más transversal.

\*De la sigla en inglés para "Voluntary Local Reviews"

## Datos e indicadores

Las ciudades tienen la responsabilidad de administrar la implementación de los ODS promoviendo el progreso continuo y enfocado a las metas.

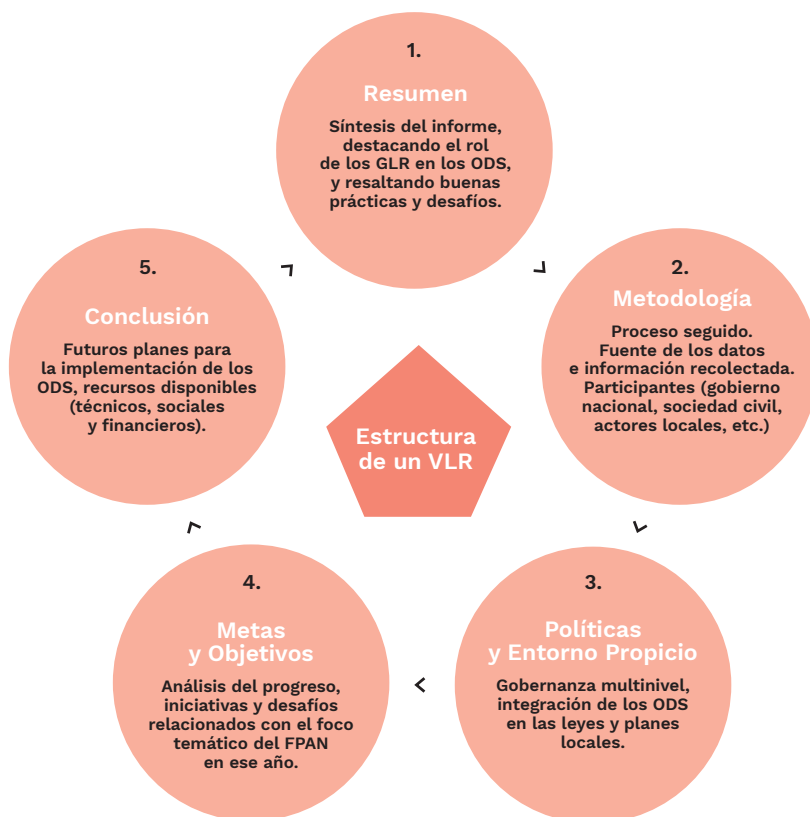
Los indicadores de gestión existentes son un buen punto de inicio para confirmar la pertinencia de los indicadores globales a nivel local. Los indicadores usados en un VLR pueden ser locales, así como globales.

## Normas locales

Las normas locales garantizan que la elaboración del informe se convierta en un ejercicio continuo independiente de los cambios de administración o liderazgo local.

## Estructura del VLR

No hay un formato fijo para la elaboración de un VLR. Diferentes organizaciones y entidades académicas han apoyado el proceso de elaboración de informes a nivel local con guías y recursos en línea. CGLU contribuye a este proceso con un informe global sobre la localización de los ODS y un módulo de aprendizaje sobre el proceso de evaluación y monitoreo de los ODS.



## Iniciando el proceso

Más de una docena de ciudades han desarrollado VLR con metodologías similares. Esta sigue principalmente las siguientes preguntas guías:

### 1. ¿Quién lo inicia?

- Procurar apoyo político: El apoyo de la oficina del alcalde y el consejo municipal a la elaboración del informe y la localización es vital.
- Asegurar la participación ciudadana: La elaboración del informe puede ayudar a fortalecer los procesos de participación.

### 2. ¿Quién lo administra?

- Designar un coordinador de los ODS o un facilitador dentro de los funcionarios:

**Ventajas:** financiación clara y uso compartido de la información entre departamentos.

**Desventajas:** riesgo de frenar la dinámica, reducir la proactividad.

- Grupo o comisiones de trabajo:

**Ventajas:** Promueve la interacción entre funcionarios, ciudadanos y fomenta nuevo liderazgo.

**Desventajas:** Dificultad en la financiación y posible discontinuidad del proceso.

### 3. ¿De quién podemos aprender?

- Consultar a la asociación de gobiernos locales en su país sobre su rol en los VNR.
- Visitar plataformas de conocimiento e investigación nacionales o internacionales para descubrir lo que otras ciudades están haciendo, y de qué manera otros socios o la academia puede apoyar el proceso\*

### 4. ¿Qué datos hay disponibles?

- Dificultad en el acceso a bases de dato y estadísticas locales.
- Consultar el ciclo presupuestario.
- Mapear diferentes datos e indicadores a lo ancho del territorio.
- Establecer asociaciones para recolectar y evaluar los datos de diferentes actores.

### 5. Mantener el proceso activo

- Identificar la audiencia y el objetivo del VLR.
- Un proceso de consulta abierto a nivel local facilita la rendición de cuentas entre ciudadanos y gobierno.
- Comparta su informe y las lecciones aprendidas a través de sus asociaciones de gobiernos locales.

\* Pueden encontrar ejemplos, publicaciones y más información en las siguientes plataformas:

CGLU/UCLG: [↪ www.uclg.org](http://www.uclg.org)

Global Taskforce de Gobiernos Locales y Regionales: [↪ https://www.global-taskforce.org/](https://www.global-taskforce.org/)

Instituto Brookings: [↪ www.brookings.edu](http://www.brookings.edu)

IGES: [↪ www.iges.or.jp/en/sdgs/index.html](http://www.iges.or.jp/en/sdgs/index.html)